

VERGABEBEKANNTMACHUNG (UNTER EU-SCHWELLENWERT)

BAULEISTUNGEN					
LIEFERUNG					
Dienstleistung Abschnitt I: Öffentlicher Au	IETD AGGERE	D			
ABSCHNIII I. OFFENILICHER AC	FIRAGGEBE	ĸ			
I.1) NAME, ADRESSEN UND KONTAKTST	TELLE(N)				
Offizielle Bezeichnung : Institut für den sozialen Wohnbau des	Landes Südtir	ol			
Postanschrift: Horazstraße 14					
Stadt:	Postleitzahl:			Land:	
Bozen Kontaktstelle(n):	39100			Italien	
Abteilung Technische Dienste Bearbeiter			Tele +39	fon: 0471906666	
E-Mail: info@wobi.bz.it			Fax:	: 0471906799	
Internet-Adresse(n) (falls zutreffer Hauptadresse des Auftraggebers (URI http://www.wobi.bz.it Adresse des Beschafferprofils (URL): http://					
Nähere Auskünfte sind bei folgender	Anschrift erhäl	□ Siehe		ang A.I ausfüllen)	
Verdingungs-/Ausschreibungs- und e					as dynamische
Beschaffungssystem) sind erhältlich I	Jei.	□ Siehe ✓ Weiter		ang A.II ausfüllen)	
Angebote oder Teilnahmeanträge sin	d zu richten an		•		
		✓ Siehe □ Sonst		ang A.III ausfüllen)	
1.2) ART DES ÖFFENTLICHEN AUFTRAGO	GEBERS UND H	AUPTTÄTIGKEIT(EN)			
□Zentrale Ebene		Regionale/lokale Ebene		□EU-Institutionen	
✓Einrichtung des öffentlichen Rechts		Andere:			
A					
ABSCHNITT II: AUFTRAGSGEGEN II.1) BESCHREIBUNG	STAND				
II.1) DESCHREIBUNG					
II.1.1) Bezeichnung des Auftrags					
Bau von 9 Wohnungen und 14 Au	toabstellplätze	n in Ritten/Oberbozen, E.Z "Fes	stwiese II".		
II.1.2) Art des Auftrags sowie Ort o	der Ausführu	ng, Lieferung bzw. Dienstleis	tung		
(bitte nur eine Kategorie – Bauleis Beschaffungsgegenstand am ehe			vählen, und z	war die, die dem Auftrag	s- oder
(a) Bauleistung) Lieferung		(c) Dienstleistung	
Ausführung	• 1.	auf			N. N.E
Planung und Ausführung Erbringung einer Bauleistung, gle	-1.	easing liete		1	
mit welchen Mitteln, gemäß den Vorgaben des öffentlichen Auftra		lietkauf ine Kombination davon		Richtlinie 2004/18/EG,	
Hauptort der Dienstleistung:	-	auptlieferort:		Hauptausführungsort:	
Ritten/Oberbozen (Bz)		•			
NUTS-Code:	1 0			-	
II.1.3) Beschreibung / Gegenstand	des Auftrags				
Bau von 9 Wohnungen und 14 Aut	oabstellp ätzer	n in Ritten/Oberbozen, E.Z. "Fest	twiese II".		
II.1.4) Nähere Angaben zum Ort der	Ausführung	, der Lieferung bzw. Dienstlei	stungserbrin	gung	
Bau von 9 Wohnungen und 14 Aut	oabstellplätzer	ı in Ritten/Oberbozen, E.Z. "Fest	twiese II".		



II.1.5.) Nomenklaturen						
II.1.5.1) Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV)						
		Hauptteil		Zusatzteil (falls zutreffend)	
Hauptgegenstand	4 5 . 2 1	1 . 1 3 . 0 0 - 2				
F						
Ergänzende Gegenstände						
II.1.5.2) SOA Kategorie	ı		I			
OS06. Ausbauarbeiten mit	Holz. Kunststoff. Metall und Gla	s, OS30. Elektro-, Telefon-, Funkspred	h- und Fernse	hanlagen im	Innenbereich.	
	auten, OS07. Ausbauarbeiten in				,	
II.1.6) Angaben zum Bescha	ffungsübereinkommen (GPA)				□Ja	□ Nein
II.1.7) BauleistungenII.1.7.	1) Aufteilung in Lose					
, ,	,				⊔ Ja	✓ Nein
	en zu den Losen Anhang B und n für (bitte nur ein Kästchen ankr					
Nur ein Los	□ Ein oder mehrere L			Alle Lose		
II.1.8) Angaben über Variant	ten/Alternativan gebote				□ 10	/ Nlain
					□ Ja	√ Nein
II.2) MENGE ODER UMFANG DE	S ALIETDAGS					
menoe obek om ano be	S 7101 INAGS					
II.2.1) Betrag des Auftrags						
Betrag des Auftrags	1866560.23	Währung:	EUR		_	
Kosten für die Sicherheit (bei Bauaufträgen)	41798	Ausschreibungssumme (bei — Bauaufträgen)	18247	62.23	Währung:	EUR
Bauaulii ayeri)		Bauaulii ayeri)			_	
II.2.1.1) Gesamtausmaß - In	formation en					
Die Sicherheitskosten sind	dem Abschlag nicht unterworfer	1				
		··				
II.3) VERTRAGSLAUFZEIT BZW.	Beginn und Ende der Auftra	GSAUSFÜHRUNG				
II.3) Vertragslaufzeit bzw. Dauer in Monaten:		GSAUSFÜHRUNG 'Tagen: 5	5 3	(ab Auft	ragsvergabe)	
Dauer in Monaten:			5 3	(ab Auft		



ABSCHNITT III: RECHTLICHE, WIRTSCHAFTLICHE, FINANZIELLE UND TECHNISCHE ANGABEN

III.1) BEDINGUNGEN FÜR DEN AUFTRAG

III.1.1) Geforderte Kautionen und Sicherheiten (falls zutreffend)

Provisorische Kaution: € 37.331,20; Endgültige Kaution: 10% des Vertragspreises; bei Preisabschlägen von über 10% wird die Kaution um die Prozentpunkte, die den genannten Abschlag überschreiten, erhöht; bei Preisabschlägen von über 20% wird die Kaution um 2 Prozentpunkte, die den genannten Abschlag überschreiten, erhöht. Der Betrag der Kautionen darf auf Wunsch des Bieters um 50% gekürzt werden, wenn die Zertifizierung des betrieblichen Qualitätssystems vorgewiesen wird, sofern dies nicht bereits aus der SOA Bescheinigung hervorgeht.

III.1.2) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen bzw. Verweis auf die maßgeblichen Vorschriften (falls zutreffend):

Finanzierung: L.G. 17.12.98, Nr. 13; Zahlungen: alle 60, natürlich aufeinanderfolgendenden Kalendertage ab Datum der Übergabe der Arbeiten, wenn ein Mindestwert von 5% des Vertragspreises erreicht wird.

III.2) TEILNAHMEBEDINGUNGEN

III.2.1) Angaben zur Situation des Bauunternehmers/Lieferanten sowie Angaben und Formalitäten, die zur Beurteilung der Frage erforderlich sind, ob dieser die wirtschaftlichen und technischen Mindestanforderungen erfüllt
Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:
Erklärungen und Unterlagen, welche in den Wettbewerbsbedingungen enthalten sind.
III.2.1.1) Rechtslage - Geforderte Nachweise
Erklärungen und Unterlagen, welche in den Wettbewerbsbedingungen enthalten sind.
III.2.1.2) Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit - Geforderte Nachweise
Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:
Erklärungen und Unterlagen, welche in den Wettbewerbsbedingungen enthalten sind.
III.2.1.3) Technische Leistungsfähigkeit - Geforderte Nachweise
Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:
Erklärungen und Unterlagen, welche in den Wettbewerbsbedingungen enthalten sind.
Entitle United States of the Control



III.3) BESONDERE BEDINGUNGEN FÜR DIENSTLEISTUNGSAUFTRÄGE

III.3.1) Die Erbringung der Dienstleistung ist einem besonderen Berufsstand vorbehalten	□ Ja	□ Nein
falls ja, Verweis auf die einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift:		
		_
III.3.2) III.3.2) Juristische Personen müssen die Namen und die berufliche Qualifikation der Personen angeben, die für die Ausführung der betreffenden Dienstleistung verantwortlich sein sollen	□ Ja	ı □ Nein



ABSCHNITT IV: VERFAHREN

IV.1) VERFAHRENS	ART
------------------	-----

IV.1.1) Verfahrensart					1	
✓Offenes Verfahren	□Nichtoffenes Verfal	hren	□Verhandlungsverfah	ren		
□Unternehmen - Ideenwettbewerb	□Beschleunigtes nic	chtoffenes Verfahren	□Beschleunigtes Verh	nandlungsverfahren		
IV.2) Zuschlagskriterien					-	
IV.2.1) Zuschlagskriterien(bitte Zutreffendes	s ankreuzen)				1	
A) Niedrigster Preis						
A1) Prozentuelle	•					
A2) Einheitspreis	5					
B) das wirtschaftlich günstigste Angebot in Bezu	ug auf	✓				
B1) die nachstehe						
B2) aufgrund der genannten Kriteri	in den Unterlagen en	✓				
Kriterien	Gewichtung	Kriterien		Gewichtung	-	
	_					
				_	1	
					1	
IV.2.2) Anwendung des Verfahrens des aut	omatischen Ausschlu	ISSES			1	
<u>nein</u>						
					_	
IV 2) VERWALT WASHINGTON						
IV.3) VERWALTUNGSANGABEN					_	
IV.3.1) Aktenzeichen beim öffentlichen Auftr	aggeber (falls zutreffer	nd)			1	
1522						
IV.3.2) Bedingungen für den Erhalt von Ver	dingungs-/Ausschrei	bungs- und ergänzende	en Unterlagen			
Erhältlich bis						
Tag: 1 4 / 0 9 / 2 0 1 5	(TT.MM.JJJJ)			Uhrzeit	: 1 2 : 0 0	
Kostenpflichtige Unterlagen					✓ Ja □ Nein	
falls ja, Preis (in Zahlen):			50 Währung:		EUR	
Angaben zu den Kosten:						
Der angegebene Preis bezieht sich auf die Unterlagen und die Zeichnungen auf CD.						
Zahlungsbedingungen und -weise:	245 045 44040 1 0		45.501			
Die Zahlung muss auf das K/K Nr. 6000, ABI 6045, CAB 11619 der Sparkasse Bozen, Horazstrasse 4/E-F, Schatzmeister des Institutes IBAN IT 48J0604511619000000006000						
erfolgen						
IV.3.3) Schlusstermin für den Eingang der	Angebote bzw. Teilnah	nmeanträge			 1	
	g	.				
Datum: 1 4 / 0 9 / 2 0 1	5 (TT.MM.JJJJ)		Uhrzeit:	1 2 : 0 0	_	
IV.3.4) Tag der Absendung der Aufforderum nichtoffenen Verfahren, Verhandlungsverfahr	g zur Angebotsabgabe en und beim wettbewe	bzw. zur Teilnahme an rblichen Dialog)	ausgewählte Bewerber <i>(fa</i>	ılls bekannt)(bei]	
Datum: / /	(TT.MM.JJJJ)				_	
IV.3.5) Sprache(n), in der (denen) Angebote	e oder Teilnahmeanträ	ge verfasst werden kön	nen			
	EN FR IT LV	LT HU MT	NL PL PT SK	SL FI SV		



IV.3.6) Bindefrist des Angebots (bei offenen Verfahren)					
Bis:/					
oder dauer in monaten: oder Tagen: 2 4 0 (ab der Frist für den Eingang der Angebote)					
IV.3.7) Bedingungen für die Öffnung der Angebote	IV.3.7) Bedingungen für die Öffnung der Angebote				
Datum: 1 5 / 0 9 / 2 0 1 5 (TT.MM.JJJJ)		Ora: 0 9 : 0 0			
Ort (falls zutreffend):	Wobi - Institut für den Sozialen Wohnbau - Bozen Amb Sitzungssal 3. Stock.	oa Alagistraße 24,			
Personen, die bei der Öffnung der Angebote anwesend sein dürfen (falls zutreffend) ✓ Ja □ Nein					
Alle, die Interesse haben.					



ABSCHNITT VI: WEITERE ANGABEN

VI	.1) Zusätzliche Angaben (falls zutreffend)		
	Abgabe an die Aufsichtsbehörde für öffentliche Veträge: € 140,00, v	welche im Sinne des in der Verfügung vom 09.12.2014 enthaltenen Verfahr	rens
	zu entrichten ist. CIG-KODEX: 622571675D. Angebote mit Aufschlag werden nicht angenommen.		
1/1	.2) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:		
۷.	2) Tag der Absendung dieser bekanntnachung.	0 5 / 0 8 / 2 0 1 5 (TT.MM.J.	JJJ)



ANHANG A

Sonstige Adressen und Kontaktstellen

I) Nähere Auskünfte sind bei folgender Anschrift erhältlich

Offizielle Bezeichnung:		
Wobi - Institut für den Sozialen Wohnbau		
Postanschrift:		
Amba Alagistrasse 24		
Stadt:	Postleitzahl:	Land:
Bozen	39100	Іт
Kontaktstelle(n):	'	
Technisches Amt Ost		Telefon:
Bearbeiter		+39 0471906753
Arch. Verena Callegari		
E-Mail:		Fax:
verena.callegari@wobi.bz.it		+39 0471906799
Internetadresse des öffentlichen Auftraggebers (URL):		·
Adresse des Beschafferprofils (URL):		

II) II) Adressen und Kontaktstellen, bei denen Verdingungs-/Ausschreibungs- und ergänzende Unterlagen erhältlich sind (einschließlich Unterlagen für den wettbewerblichen Dialog und ein dynamisches Beschaffungssystem)

Offizielle Bezeichnung:		
Wobi - Institut für den Sozialen Wohnbau		
Postanschrift:		
Amba Alagistrasse 24		
Stadt:	Land:	Postleitzahl:
Bozen	IT	39100
Kontaktstelle(n):		
Technisches Amt Ost		Telefon:
Bearbeiter		+39 0471906650
Frau Alma Agreiter		
E-Mail:		Fax:
alma.agreiter@wobi.bz.it		+39 0471906799
Internetadresse des öffentlichen Auftraggebers (URL):		·
Adresse des Beschafferprofils (URL):		
Aulesse des Descrialier profits (OTL).		

III) ADRESSEN UND KONTAKTSTELLEN, AN DIE ANGEBOTE/TEILNAHMEANTRÄGE ZU SENDEN SIND

Offizielle Bezeichnung:					
Postanschrift:					
Stadt:	Land:	Postleitzahl:			
	IT				
Kontaktstelle(n):					
. ,	Telefon:				
Bearbeiter					
E-Mail:	Fax:				
Internetadresse des öffentlichen Auftraggebers (URL):					
Adresse des Beschafferprofils (URL):					